

Un séjour au CIS

• Horaires :

- La réception est ouverte 24h/24h.
 - Pour des raisons de sécurité, les portes sont fermées de 22h à 7h du matin.

• Chambres :

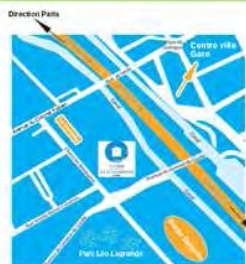
- Les chambres sont disponibles à partir de 15h le jour de l'arrivée.
- Les chambres doivent être libérées à 9h45 le jour du départ, après avoir ôté les draps du lit.
 - Les serviettes de toilette et les draps sont fournis.
- Pour toute demande de prestation hôtelière, un supplément de 3€ sera facturé.
- Toute prolongation du séjour doit être précisée à l'accueil avant 9h30. Après 12h, une nuit supplémentaire sera facturée.

• Quelques règles élémentaires :

- La préparation de nourriture et la consommation d'alcool dans les chambres sont interdites.
- Fumer dans les chambres est interdit.
- L'accès aux chambres est interdit à toute personne non enregistrée à la réception.
- Ne rien afficher sur les murs.
- Respecter les consignes de sécurité (ascenseur, incendie...).
- Ne pas faire de bruit dans l'établissement après 22h.
- Dans le cas de non respect de ces règles, la direction se réserve le droit de prendre des mesures : facturation pour dégradations, renvoi de l'établissement...

À 5 minutes du centre-ville
dans un espace arboré

Plus d'info sur
www.cis-reims.com



Sortie conseillée :
REIMS CENTRE puis suivre
Centre des Congrès
et La Comédie

Bus : ligne H,
arrêt «Pont de Gaulle»
Tramway : arrêt Comédie

Gare TGV : à 3 km



21, Chaussée Bocquaine - 51100 Reims
Tél. +33 (0)3 26 40 52 60 - Fax : +33 (0)3 26 47 35 70
Info@cis-reims.com - www.cis-reims.com

CIS REIMS Siret 348 909 318 04019 - APE 5520 Z - Crédits Photos © Gwen Lebras



Conception : www.2a-creation.com



éthic'étapes

CIS DE CHAMPAGNE
REIMS

TARIFS 2011

Hébergement
Accommodation

Restauration
Catering

**Salles de Réunion
Séminaires**
Meeting Rooms

Cours de Langues
Language Courses

www.cis-reims.com

facebook twitter



Imprimé sur du papier FSC, pour une gestion durable des Forêts

HÉBERGEMENT

ACCOMMODATION

84 Chambres de 1 à 5 lits / 220 lits
84 Bedrooms with 1 to 5 beds / 220 beds

Prix par personne et par nuit petit-déjeuner inclus
Price per person & per night in B & B

TARIF "INDIVIDUEL" info@cis-reims.com

"INDIVIDUAL" ACCOMMODATION

Type de chambre Type of room	Douche/WC With Facilities	Douche Only shower
1 lit / Single room	44,50 €	34,30 €
2 lits / Twin room	27,10 €	20,55 €
3 lits / 3 bedded room	20,75 €	-
4 lits / 4 bedded room	20,75 €	20,40 €
5 lits / 5 bedded room	-	20,40 €

Chambre au mois avec petit déj.
Monthly rent with breakfast

à partir
de 405 €

TARIF "GROUPE" groupes@cis-reims.com

"GROUP" ACCOMMODATION A partir de 10 personnes
10 people and more

Type de chambre Type of room	Douche/WC With Facilities	Douche Only shower
1 lit / Single room	41,50 €	29,20 €
2 lits / Twin room	25,30 €	19,75 €
3 lits / 3 bedded room	20,10 €	-
4 lits / 4 bedded room	20,10 €	18,60 €
5 lits / 5 bedded room	-	18,60 €

Une gratuité pour 30 payants /
one person free for 30 people

Taxe de séjour : 0,20 € par nuit par personne

SALLES DE RÉUNION

MEETING ROOMS

salles@cis-reims.com

Demi-journée ou soirée jusqu'à 23 h - Journée de 9h à 17h

Salle de 30 à 130 personnes

Demi-journée ou soirée : 213 €
Journée : 306 €

Salle de 16 à 19 personnes

Demi-journée ou soirée : 78 €
Journée : 119 €

Salle de 20 à 35 personnes

Demi-journée ou soirée : 124 €
Journée : 197 €

Salle de 15 personnes maximum

Demi-journée ou soirée : 52 €
Journée : 73 €

Pause café : 3,20 €
café, thé, jus de fruits et biscuits

Pause viennoiserie : 5,10 €
café, thé, jus de fruits, viennoiseries

Location de vidéo projecteur 75 €
Overhead projector rental

SÉMINAIRE

SEMINARY

salles@cis-reims.com

Forfait (hors hébergement)

- 1 salle de conférence,
- 2 salles de commission,
- pauses café,
- repas amélioré.

Prix par pers.
à partir de
39,90 €

RESTAURATION

CATERING

restauration@cis-reims.com

	avec hébergement with accommodation	sans hébergement without accommodation	
Repas / Meal			
- Scolaires / School	10,50 €	11,50 €	Entrée + plat + dessert + boisson Starters + main course + dessert + drink
- Associatifs, Familles / Associative, Family	11,50 €	11,50 €	
- Individuels / individual	11,50 €	11,50 €	
- Professionnels, séminaires / Professional	13,50 €	13,50 €	
Pique-nique / Pack lunch	7,20 €	7,20 €	Boisson incluse Drink included
Repas sportif / Athletic meal	15,60 €	15,60 €	Entrée + plat + dessert + boisson Starters + main course + dessert + drink

Supplément en cas de dépassement des horaires : 40 € ttc / h (au-delà de 23h)
Additional charge for meal served out of scheduled times : 40 € with tax / h (beyond 11pm)

Prestations spéciales : cocktails, vins d'honneur,
anniversaires d'enfants, repas de famille...

Restauration sur réservation uniquement / Meal on reservation only

COURS DE LANGUES

LANGUAGE COURSES

langues@cis-reims.com

COURS COLLECTIFS OU PARTICULIERS

Pour Adultes :

Anglais, Espagnol, Allemand, Italien,
Russe, Français Langue Etrangère (FLE),
Portugais*, Japonais*, Chinois*, Arabe*.
*Sur demande

Pour Entreprise

En Formation continue

Pour Enfants :

Kid's Club (anglais)

Pour Collégiens et Lycéens :

Soutien scolaire, Prépa-Bac,
à l'année ou en stages intensifs vacances

**Vous disposez d'un crédit DIF?
renseignez-vous !**

Tarifs sur demande au 03 26 40 68 56
N° de Formation professionnelle : 21 51 00 40 751

SERVICES

SERVICES

info@cis-reims.com

- Accès WIFI*, bornes internet, cartes de téléphone
- Distributeurs automatiques de boissons chaudes et froides, friandises, mini-boutique
- Salon télévision*, billard, baby-foot*

- Plans de Reims et brochures touristiques*
- Cuisine collective équipée (réservée aux individuels)*, laverie
- Bagagerie*, garage à vélos*
*Services gratuits / Free services

éthic étapes, tout un état d'esprit

éthic étapes, a state of mind

Accueillir, c'est une culture

Accueillir, c'est un métier. Chez nous, c'est aussi une culture. Nous ne nous contentons pas de vous recevoir, nous sommes heureux de le faire.

The art of welcoming is a culture

The art of welcoming is a craft. For us, it's also a culture. We're not just willing to have you stay, we're happy to do it.

Tous quelque chose à nous dire

Toute rencontre est un privilège. Pour nous, pour vous. Et ceux que vous allez croiser chez nous.

Everyone can teach us something

Every meeting is a privilege. For us, for you, for those you'll bump into while staying with us.

Esprit associatif, pour quoi faire?

Tous les éthic étapes sont à but non-lucratif. Ça ne change pas le goût du jus d'orange... mais ça permet de mieux l'apprécier.

Group spirit... What for?

All éthic étapes are non-profit organisations. It doesn't change how the orange juice tastes... But it allows you to appreciate it better.

Citoyens du monde

Plus de 100 000 étrangers qui passent chez nous chaque année, c'est autant de raisons de rencontrer les autres citoyens du monde.

World citizens

More than 100 000 foreigners pass through our doors every year, which means 100 000 chances to meet other citizens of the world.

Jeu, set et match

C'est fou tout ce qui peut se passer en un seul soir autour d'une table de ping-pong. Ou d'une soirée surprise, une crêpe partie, une expo photo...

Game, set and match

It's crazy how much can happen in one evening around a ping-pong table. Or during a surprise party, a crepe evening, a photo exhibition...

éthic étapes

CIS de Champagne, un hébergement de qualité à 5 minutes du centre ville pour les individuels et les groupes, vous accueille : Cafétéria, salles de réunion, espaces détente et cours de langues en journée et soirée.

Il y a mille bonnes raisons pour se rencontrer et échanger.

éthic étapes CIS

de Champagne, quality accommodation 5 minutes walk from downtown for individuals and groups, welcomes you : cafeteria, meeting rooms, lounge, daytime and evening language classes.

There are thousands of good reasons to come here and meet new people.

Le réseau éthic étapes, 50 centres, un esprit solidaire et responsable

Ethic étapes, a spirit of solidarity and responsibility uniting all our 50 centers.

www.ethic-etapes.fr



Conditions générales

A. Réservation et règlement pour les groupes

- La réservation de chambres s'effectue uniquement à partir d'une demande écrite. L'option ne prendra effet qu'à réception de cette demande.
- Le CIS envoie une confirmation de réservation avec demande d'arrhes (voir fiche réservation).
- La réservation devient ferme à réception des arrhes correspondant à 30% des frais de séjour et dans le respect de la date limite figurant sur la fiche de réservation.
- Le solde du séjour doit être réglé à réception de la facture.
- Par chèque bancaire ou postal, espèces ou mandat postal, virement bancaire :

BNP PARIBAS - REIMS GAMBETTA
Code Banque 30004 / Code Guichet 01408
N° de compte 00010036032 / Clé rib 08
Iban : FR76 3000 4014 0800 0100 3603 208

Les frais bancaires restent à votre charge.

- Le CIS ne peut garantir le regroupement de chambres sur un ou plusieurs étages pour un même groupe.
- En cas d'annulation ou de réduction du nombre de personnes hébergées, se référer à la fiche de réservation.
- Carte d'adhésion groupe : 30 euros

B. Délogement

- En cas de force majeure ou de circonstances exceptionnelles, le CIS se réserve la possibilité de faire héberger les personnes du groupe ou des individuels dans un hôtel proche de qualité équivalente sans aucune modification tarifaire.
- La direction du CIS se réserve le droit d'annuler la réservation si des événements de force majeure ou des cas de force majeure l'y contraignent (grève, incendie, dégât des eaux...)

C. Réservation de salle

- Toute demande doit être faite par écrit.
- Les salles sont réservées aux réunions à caractère privé. Les réunions publiques avec convocation par voie d'affichage ou de presse doivent impérativement donner lieu à l'accord préalable du CIS.
- Le CIS se réserve le droit de modifier une réservation de salle en fournissant une salle équivalente.
- Pour toute demande, les statuts de l'association ou de l'entreprise vous seront demandés.
- Toute salle utilisée pour une manifestation à caractère festif fera l'objet d'un supplément de 58 euros ttc (traiteur extérieur sous réserve d'accord du CIS, droit de bouchon 5,5 euros ttc comprenant la mise au frais et le prêt de verres).
- Toute utilisation des salles demandant la présence d'un technicien sera facturée 40 euros ttc de l'heure.

D. Assurance

Le CIS a souscrit auprès de Groupama sous le N°5109002 T, les contrats de responsabilité civile pour garantir ses adhérents. Cette garantie indemnise les dommages corporels dans les limites et les plafonds des conditions générales du contrat. L'adhérent sera responsable des actes et dégradations causés par le groupe ou l'un des membres du groupe.

Avec Rhéa, «Rhéagissons» et ensemble, adoptons l'éco-attitude !



Prix garantis jusqu'au 31 août 2011

nous hébergeons vos passions

havens for your passions